

Genre du véhicule Chariot de travail	Marque B O B A R D	Type BOB V 3 0	Fiche d'homologation n° CH 5104 02
--	------------------------------	--------------------------	--

MOYENS D'IDENTIFICATION "BOB V 30" sur plaquette du constructeur + devant No du châssis.-
 "122" devant No du moteur

Numéro du châssis frappé à gauche, au centre du longeron supérieur + sur plaquette
 Signe d'identification du moteur frappé sur carter, sous la dynamo
 Constructeur SA BOBARD Jeune, Beaume (F) Importateur R. Grunder & Cie, SA, Meyrin

CHASSIS Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4 Entraînement arrière
 Direction au centre Assistance _____
 Frein de service hydr. 2 circ. à disques, r.AR (+ indépendant)
 Frein auxiliaire méc. disques, sur Ralentisseur _____
 Frein stationn. 'roues arrière Frein pr. rem. _____
 Transmission mécanique Nombre vit. 4
 Blocage differ. S. demande Crochet rem. _____ Vitesse max. 20 * km/h

MOTEUR Genre cyl. opposés temps 4
 Marque VW Carbur. ess.
 Type 122
 Position arrière Nombre cyl. 4
 Alésage 77 Course 64
 Cylindr. 1192 cm³ CV-impôt 6,07
 CV-puiss. 30 (DIN) à 3400 t/m
 Refroidissement air
 Bruit 77 dB (B) à 3400 t/m
 Amortissement bruit 2 pots **

CARROSSERIE Forme tracteur enjambeur Nombre portes _____
 Toit ouvert _____
 Nombre de places : Total 1 ; AV 1 ; milieu _____ ; AR _____ ; Places debout _____

DIMENSIONS	Voie	
	AV	AR
Diam. braquage	G <u>5,5</u>	DR <u>5,7</u>
Empattement	<u>2170</u> (/ / /)	
	Dimensions ext.	Dimensions int.
Longueur	<u>3150</u>	_____
Largeur	<u>1450</u>	_____
Hauteur	<u>2180</u>	_____
Porte à faux	AV _____	_____
	AR _____	_____
	lat. _____	_____

POIDS	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>550</u>	_____	<u>1400</u>	<u>1950</u>
Charge utile	_____	_____	_____	_____
Poids total	_____	_____	_____	_____
Garantie fabr.	_____	_____	_____	_____
Dimens. pneus	<u>5,00x15 4 PR/11,2/10-24 4 PR</u>			
Charge p. essieu	<u>730</u>	_____	<u>2240</u>	_____
Poids maxi	de l'ensemble			_____ kg

EQUIPEMENTEquipelement électrique 6 V

Feux de route 2/Cluteroche Avertisseur optique _____
 Feux de croisement 2/Bilux, sym. Feux de position 2/ds. phares
 Feux de gabarit _____ Feux de brouillard _____
 Avertisseur 1/électrique (1-ton) Niv. sonore 96 (dB/B)
 Essuie-glace _____ Lave-glace _____
 Feux arrières 2/ séparés Catadioptres 2/ séparés
 Feux stop _____ Feux de recul _____
 Eclair. plaque contr. _____ Plaque forme haute/oblongue _____
 Rétroviseur _____ Indic. vitesse _____
 Indic. direction clign. _____
 AV _____ latér. _____ AR _____
 Avert. clign. _____ Lampes de travail _____
 Feux complémentaires : _____

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Chariot de travail
 Marque & type BOBARD BOB V.30
 Chassis n° _____ (selon véhicule) _____
 Homologation n° CH 5104 02
 Forme de la carr. _____ (selon véhicule) _____
 Couleur _____ (selon véhicule) _____
 Places ass. : Total 1 (1 avant)
 Poids à vide 1950 Carburant essence
 CV 6,07
 Charge utile _____ Cylindrée 1192 cm³
 Poids total _____ Poids de l'ensemble _____

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS :

- *) Vitesse maximale: 20 km/h à 3400 t/min
Plombage : 1 plomb doit être fixé sur les 2 vis du régulateur
 **) Echappement : l'orifice ne doit pas être orienté vers la droite
 §) Feux arrières: placés à 125 cm du sol, admis pour raisons d'utilisation

A inscrire dans le permis de circulation page 4:

Les porte-outils doivent être relevés et réglés de façon à ne pas dépasser le profil des pneus.

Doit faire l'objet d'un examen individuel lors de l'immatriculation.

Lieu et date de l'expertise

Genève, 16.8.67 / 19.3.68

La commission d'expertise